

Commission paritaire pour les pharmacies et offices de tarification – CP 313	Paritair Comité voor de apotheken en tarifieringsdiensten – PC 313
Convention collective de travail du 3 décembre 2019 modifiant la convention du 30 novembre 2009 conclue au sein de la Commission paritaire pour les pharmacies et offices de tarification, relative aux conditions de travail et de rémunération (N°96 504 du 15/12/2009), modifiée par CCT du 15 décembre 2010, 24 octobre 2011 et par la CCT du 20 décembre 2017 (144857/CO/313)	Collectieve arbeidsovereenkomst van 3 december 2019 tot wijziging van de collectieve arbeidsovereenkomst van 30 november 2009 afgesloten in het Paritair comité voor de apotheken en tarifieringsdiensten, betreffende de loon- en arbeidsvoorwaarden (Nr 96 504 du 15/12/2009) gewijzigd door de CAO's van 15 december 2010, 24 oktober 2011 en door de CAO van 20 december 2017 (144857/CO/313)
CHAPITRE 1er. Champ d'application Article 1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et travailleurs qui ressortissent à la Commission paritaire pour les pharmacies et les offices de tarification. Pour l'application de la présente convention, il y a lieu d'entendre par « travailleurs » : les travailleurs masculins et féminins. Sous le Sous-titre V : Petits chômages Article 2. L'article 22 de la CCT du 30 novembre 2009 est complété par l'alinéa suivant : « Dix jours de congé, avec maintien de la rémunération normale sont accordés à l'occasion : - du décès d'un enfant de moins de 18 ans d'un des deux conjoints - du décès du conjoint »	HOOFDSTUK I. Toepassingsgebied Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en de werknemers die onder de bevoegdheid vallen van het Paritair comité voor de apotheken en tarifieringsdiensten. Voor de toepassing van deze overeenkomst, wordt onder "werknemers" verstaan: de mannelijke en vrouwelijke werknemers. Onder de Ondertitel V: Klein verlet Artikel 2. Artikel 22 van de CAO van 30 november 2009 wordt aangevuld als volgt: "Tien werkdagen verlof met behoud van de normale wedde toegekend ter gelegenheid van: -het overlijden van een kind jonger dan 18 jaar van een van de twee echtgenoten - het overlijden van de echtgeno(o)t(e)."
CHAPITRE 2 - Durée de validité Article 3 § 1 ^{er} . La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1 ^{er} janvier 2020. § 2. Les dispositions mentionnées ci-dessus sont d'application sauf si une norme légale impérative	HOOFDSTUK 2 – Geldigheidsduur Artikel 3 § 1. Deze overeenkomst treedt in werking op 1 januari 2020. § 2. De hierboven vermelde bepalingen zijn van toepassing behalve indien een hogere wettelijke

supérieure fixe d'autres conditions, termes ou modalités.

§3. La présente convention collective de travail a la même durée de validité, les mêmes modalités et délais de dénonciation que la convention collective qu'elle modifie.

Article 4

La présente convention ne porte pas préjudice aux accords individuels plus favorables existant à la date de son entrée en vigueur.

norm andere voorwaarden, termen of modaliteiten oplegt.

§3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft dezelfde geldigheidsduur, dezelfde opzeggingsmodaliteiten en termijnen als de collectieve arbeidsovereenkomst die zij wijzigt.

Artikel 4

Deze overeenkomst doet geen afbreuk aan bestaande gunstigere individuele akkoorden die bestaan op de datum van zijn inwerkingtreding.